

本報宣言

本報爲加國之機關。前爲同胞除專制之束縛。今爲民國謀共和之幸福。此後對於國人。社會。政府。各大小團體。凡其言行。確有裨於共和者。則贊助之。確有礙於共和者。則反對之。至於僑胞方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日言改良舊道德。亦無濟於事。故本報同人等勉力兼爲之。務守言論界之強權也。

中華民國九年六月廿六日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(SATURDAY, JUNE 26th, 1920)

P. O. Box 260

VOLUME 14 No. 88

(號 公 第 卷 四 十 第 紙 聞 新)

\$9 75 PER YEAR

本報信箱二百六十六號 (星期六) 式九〇七磨詩線喊

閱報諸君注意

本報創辦已歷多年。邇來報務愈形發達。向賴各界人士栽培。獨惜近日紙價驟漲。每紙一磅。較前時增價五仙。現仍未已。非將報費增。恐難維持。諒諸君有心垂盼。斷不吝此微費也。謹將報費價目列下。由六月一號起。奉准派到。每月收銀七毛五。若派不到。貼郵票寄上。每月收銀壹元。英屬各埠。及美國。每年收英金九元七毛五。半年五元。三個月二元七毛五。一月一元。中國及外國。每年收英金十二元。除禮拜日外。皆按日呈閱。無論取閱久暫。報費均仰先惠。空函定閱。恕不奉呈。本報特啓。

夏歷歲次庚申五月十二日

總堂收到各埠公堂認股大漢公報

增置印字機器第一期來款列左

車梨城致公堂銀二百八十元 都期度致公堂銀百零五元
魯市崇公銀八十三元 正巴倫公銀三百元
始路埠公銀七十四元 跑理巴七十五元
不坎文公銀九十一元 雲埠公銀五百三十元
企華打公銀一百六十八元 錦祿公銀七十一元
汝利慎公銀二百八十三元 黨近公銀七十元
云寧暗市黨公銀三百零三元 滿地可公銀一百元
歐汝公銀一百四十四元 蘭拿公銀一百元
占尼利市公銀一百六十八元 (〇代堂)

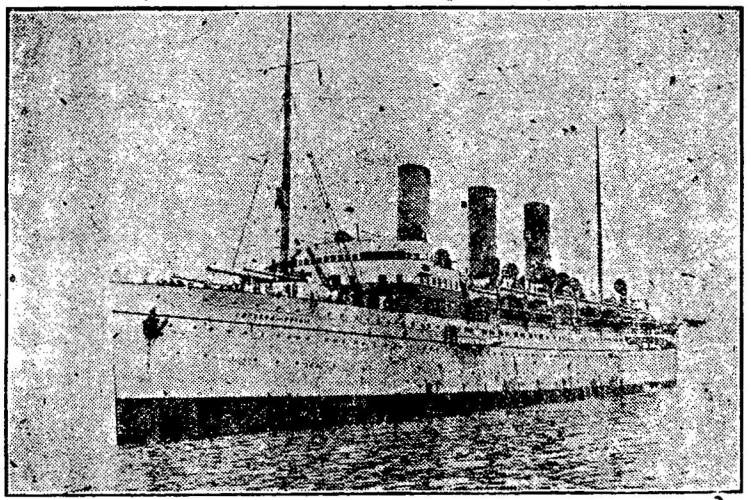
論南北復戰

(桐)

南北戰爭。不和不戰。聲浪沉寂有年矣。近者霹靂一聲。再事變端。長衡陷落。流血玄黃。荆楚舊基。兵戈紛擾。其關係於彼此勢力之消長。雙方理論之是非。可暫不置論。抑記者所先爲慨然者。戰事重開。損失甚大。際茲禾稻登場伊始。農夫有事而噓。兵燹所及。田地爲墟。大戰之後。必有凶年。哀此蒸黎。嗷嗷孰哺。此可爲長太息者一也。北軍敗退。縱火洩憤。長沙名城。慘經烈炬。六月十五日北京電湖南督軍張敬堯因見大勢已去。力不能支。將所有軍械毀壞另放火焚燬長沙各樓宇。然後出逃。項羽威風之舉再見。難民流離析離。此可爲長太息者二也。強鄰環伺。禍迫眉睫。國家養兵。責在禦侮。今則閱牆變起。同室操戈。干城壯士。愛國健兒。斷腹沒身。祇相魚肉。傷國家之元氣。益鄰邦以機緣。此可爲痛哭者三也。夫以少數之犧牲。解全國之倒懸。搏血肉於一時。冀共和於永世。一勞久逸。暫費長需。能償失。吾何問焉。獨今之南北當軸者。果何事而失和。以周旋於鞭撻間耶。吾敢武斷一詞曰。非爲法律而戰。爲權利而爭。然前者連年用兵。南方之護憲法保國會等主旨。義正詞嚴。猶足以起人信仰也。北方之將士用命。擁護中央等美名。猶足以瞞飾一時也。若夫今日之復戰。純爲金錢魔力所釀成。黑幕重重。昭然若揭。吾書至此。爲北方軍人人格惜。爲南方護法二字悲。更爲國家前途哭矣。

夫當南方護法軍初起。進佔岳岳。聲勢蓬勃。湘督宣逃。迨吳佩孚率師南下。恢復失地。南軍氣沮。彼吳氏軍書旁午。猶發爲吟咏。有男兒有志護中央。那怕逆軍百萬狂之句。自擬諸葛武侯。志氣之盛。不可一世。舉國人民。意吳氏自負非凡。必再接再厲。乘勝直進。驅馳於護法策源地之百粵矣。乃寢假按兵不動。親近西南。索餉索械。電報紛馳。昔之視爲逆軍者。竟變爲友軍矣。昔之所謂護中央者。忽變爲誣誹中央矣。今春以還。且屢請撤防。班師北向。近則甫振旅回直。而南軍攻進。湘省兵禍復作矣。彼吳氏果何爲二三其德。初終易

四亞輪船公司



▲諸君 東旋

▲敬祈惠顧

(客) (華) (迎) (歡)

滿提高	亞洲皇后	日本皇后	滿提高	亞洲皇后	日本皇后
九月十四	八月廿六	八月十七	七月十號	七月一號	六月廿三

開赴香港船期

總代理司理司徒施謹佈
Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S.Ltd.
VANCOUVER, B. C.

打士火屋司總專署
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

MERCHANTS BANK

OF CANADA

部務事人華

436 Columbia Ave. Vancouver B.C.

本銀行特設華人事務部專爲便利華人起見如各坑各埠諸君或有匯兌或貯蓄可將銀赤或郵局票直寄來本銀行用華文英文均從其便定照函妥辦即將收據并函覆答一切加屬存託銀行謹佈

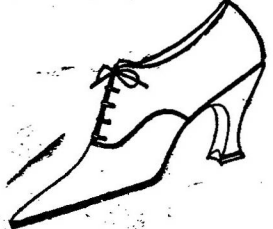
▲萬百四千壹共積公本資▲
家餘百三共行分

新米又到

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 526-527
Canada Food Board License No. 4-517
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字號光顧 無論遠近單到即付價銀 尤爲相宜 庵不錄羅公司謹啓

舖靴雙慎路委



一間專售男靴 一間專售女靴
本店親自揀選上等皮料製成輕快夏天靴爲加拿大最新新式男女靴各分一舖自信爲地中最高美之招呼者也 希爲賜顧

WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street

●●● 怙惡不悛之犯童

●●●醫術會議結束

●●●自由車輾傷行人

上海西商伊薩拉氏。近由東抵埠。

帝國烟草公司。日前

昨晚和平派市民在

前數夜。有一黑熊。不審來自何

甘布殊氏美利堅勞動團之黨魁也。担任斯職。歷四十年。

加
屬
新
聞

◎◎◎貨物出口由中央管理

各國新聞

○○○勞動黨會議

倫敦電。勞動黨昨日會議于士流堂。溫地壁工人代表協殊氏曾有演說。對于萬彌滔巴省法官之誤判各工人首領。發抒不平之意見。及應當上控最高法院之理由。其警要之辭曰。敝地法官所加各首領罪狀。以煽動工人爲辭。抑知吾儕此次行動。乃依佐治所著之書。名曰進步與貧窮所提倡而行云云。討論時。僉攻巴黎和約之無實放。主張應由哀爾閣退回軍隊。且反對違逆民意之政府的治理云云。

▼○▲有屋出賣

茲有屋一所出售在天寅街門牌八八一號內有大房七個火
所二處用新瓦仔建築設有土庫外有二段地闊五十尺長一
百二十尺滿植菓樹及小樹等又有草舍二間價銀五千五百
元限期交清先交現金五千元倘有合意者請通線商量是禱

881 Union St. Phone High 2615

▼○▲餐館生意出賣

啓者有餐館一座屋連地生意與及舖內什物全盤出賣生意
極好價錢相宜倘有同胞如意者請快來面議此佈
伙哥厘主人啓
Fort Garry cafe P. O. Box 142 Kindersley, Sask

▼○▲承受聲明

啓者覓已律俗名因陳巢東成園舊日譚遂譚炳所創今志圖別業願將該園馬匹車輛豬雞欄架生什物全盤頂與五和堂承受訂期於七月十一日在片打街三益寶號備價交易如前日與東成園數目纏結未清者仰於未交易以前報明理妥自交易後承受人概不置理特登報章聲明以免後論此佈

五和堂啓

孖氈銀行今朝(每百)八十三元九

加屬雲埠恩邑同福堂建樓興築小啟

遇事集議。諸多窒碍。是以同人等。有鑒於此。提倡購地建樓。以爲我同福堂。集議機關。一舉而衆口贊成。擬每人額捐堂底銀五元。爲購地建樓之基本金。不意刻下。百物騰貴。工價昂值。預計收入。尙欠數千。豈以基金不足。竟半途中止。譏笑於人乎。同人關心大局。不得不不再集邑人。大開全体。加收加捐。以求補救。公擬每人。續收銀三元。發回出港票。預作他日富足榮旋之費。經衆僉同贊成。想我同人。如此熱誠。必不吝此區區之款。竟爲因小而失大也。

▼○▲茲將收到第七期捐來銀名列

鍾喜十員 鄭維城九員 盧焯世 梁昌鑑 梁佑集

何千德 宋添 龔逢源 侯揚名 俱五員
永興學部二女捐
●毓光 陳源典 ●續煥 ●文章 ●文勝 ●維慶

徐德英經手收

雁波房部 梁步登 梁春發 梁遠逞 鍾羣彩 鍾百銳 鄭國欣

梁煥彩 梁盛達 梁遠旬
同昌隆二次捐款
唐世琮 唐奕亮

正罷崙永益隆二次捐 陳鴻晃 鄭家曾
 城埠陳鈞石附來緣部捐款名列
 陳鈞石 陳創國 陳國構 陳彥煊 陳發猷 謝生彥

以上每人捐銀五員 上●代馮字

加捐名列于左

梁遠可加捐銀一百員 梁啓治銀五十員
鄭寶榮加捐銀五十員 何球榮銀三十員
馮梅彰銀三十員 馮昌珠銀二十員 唐奕利銀二十員
岑 女銀二十員 域埠鄭慶仰銀二十員
梁昌携銀十員 鄭養·尙琳 顯聲 慶煜 松安 厚心
以上鄭姓 黎 潤·黎 棟 黎 寧 徐德英 盧杰三
馮萬源 洪 馮宏職 許 庚 以上十員 尙現
柱光 家賀 以上鄭姓 樹棟 立仁 永昌 以上馮姓
盧盜世 徐仕華 張炳鑑 黎宗晃 梁日興 何貽端
謝維繁 黎榮關 以上五員

本樓興築高共三層長七十尺濶廿五尺地下首進高十一尺子闊六尺租與商店二層十尺租與旅房三層十一尺以作同福堂樓后木屋一間上下共二層長二十五尺租與居所餘事後報謹將樓式模樣以佈衆覽

同福堂樓式

廣 益 公 司

Kwong Yick Co.
37½ Pender Street E.
VANCOUVER, B. C.

新張廣告

本號設在片打街門牌三十七號半承接
金猪日用福食雜貨俱全取價極廉新張
伊始志在揚名諸君光顧額外歡迎兼接
省港書信滙兌銀兩快捷異常

喊鐵 R.F. 壹 四四

廣益公司主人啓

▲社長劉孔正 馬典俊 ▲議長譚仲傑 林

▲文牘科馬述唐 梁美彥 鄭纘槐
▲交際科鄭文坡 朱文彩 楊緒焜

▲理財林立彩 馬詒訓
▲幹事員鄭纘橋 馬林星 梁長才
▲核數員李臻 黃滋達
▲評議長陳良煜

楊緒耀	余毓生	黃道林	余擴英	馬觀傑	鄭培光
許謙昌	馬福壽	馮昌珍	陳河漢	馮業礪	馮泮女

劉全	梁世慶	陳鳥端	鄧道鐸	曾瑞元	阮奕
劉儒持	馮如	馬榮家	曹翔全	鄧猷廣	黃熠文
鄧鴻雁	黃錫焯	馬光燐	馮立仁	黃擴昭	馬天德
馬祐洪					

▲演說員 馬述唐 徐毅陞 劉翊庭
▲調查員 袁英金 馮大宗 朱連昆

▲事務員 朱述唐 余心英 鄧德樞

公啓者本分所月之九號集議一致通過推舉陳權宗朱佐文二君爲捐建台山中校款項所謂得人訂定本月廿三號起程

遊埠勸捐損失至加西各埠然後沿途就近往申詩省等埠勸捐望所到各埠凡我邑僑均推誠與陳穰宗朱佐文兩君接洽並努力踴躍捐輸以資建設。

者足皆各善士之賜也此佈
 敬啓者本加屬台僑倡建台山中學校舍蒙別邑及本邑善士
 樂捐款項者爲數已鉅而陸續繳到者亦不少均如數附貯寄
 路銀行容日由銀行分期登報宣佈收到到本分所附貯數目以
 表信用茲定本月 日起一律催收捐款仰本埠分所及各
 勸捐處捐款善士諸君知悉凡捐到建校款者請早日交來本
 分所司庫收入發回隨時收條轉貯銀行以便從速興工建校
 爲感 捐銀五十元以上者照緣部章程附寄相片
 駐雲埠加屬捐建邑城中華學校分所啓

金昌昌勝公司

本公司專辦各種材料貨物... 設在金山大埠都板街門牌六五八號

Chong Sing Co. 658 Grant Ave. S. F. Cal. U. S. A.

價四元五付費在外

- 新發明新蛇毒藥酒一樽二圓
- 花柳扶元解毒酒一樽二圓
- 參茸虎骨衛生酒一樽二圓
- 經絡藥酒一樽二圓
- 大一家補腎壯陽酒一樽二圓
- 仁壽堂戒烟餅一合四圓五
- 朱中興普濟水一樽二圓五
- 亞哥氏風濕膏一打五毛
- 壯陽久戰不倦丸一打五毛
- 專治小腸氣痛散一打五毛
- 包愈夜夢遺精丸一打五毛
- 專治久年白濁丸一打五毛
- 上海六神丸一合二圓(能治百病)
- 上海人造自來血一打二圓(大補品)
- 貨單印便函索即寄招商代理利權優給
- 英屬代理處雲哥華廣東街生隆棧

美國金山大埠昌勝公司全啓

恭頌良醫良藥

張偉川先生醫術前在唐山足部染癰癰廿餘年屢醫不效... 民國七年二月十五號

服壯陽丸廿粒兩點鐘見功

張偉川先生醫術前在唐山足部染癰癰廿餘年屢醫不效... 民國七年二月十五號

張偉川良醫救時

啟者弟等僑居島伴忽於前兩禮拜有十餘人染患西班牙症... 民國七年十一月二十號

美國加省島伴張振振合家九口暨同人恭頌

遷舖廣告

啟者本店向設於本埠卡路街已多年... 乾豐號 馬大諄謹白

乾豐號 馬大諄謹白

新從 HOTEL STREET EAST B. C.

啟者本號為最大旅館... 隨時適用天時寒暑均

利同昌廣告

Lee Hong Chong Co Phone 3253 P. O. Box 517 533 Fisguard St. Victoria, B. C.

啟者本店開設多間... 民國五年十一月一日

利同昌司理馬道政 馬呈瑞謹啟

名客棧

139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895 VANCOUVER, B. C.

本旅館主人不惜巨資特建四層新樓... 司事人江贊祐啟

補救

士農工商終歲勤動其思想... 固精之精神破耗旋如遺洩頻

弱耳鳴眼花 腰痛肢疲 尋病狀相 繼而發生

英海外僑梓如有此弊既... 銷磨于前速圖補救于後

我必補血丸

KAYSANG COMPANY 843 Clay Street San Francisco, Calif.

總發行所大埠長生街大藥房

Quong Hing Chong Co.
Phone Sey. 2660
278 Pender Street East
Vancouver, B. C.

號設在片打東街原日門牌二百三拾
今已遷往貳百七十八號開張專辦中
國食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐
食物日逐用品并辦各省地道藥材茶
玉桂正字號膏丹丸散俱全創辦伊始
價格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易
豪光顧請照上列西字通信必定樂悞

▲電話（詩吟） 二六六零

溫高
華埠
廣興祥
司理
人關耀崇啓

Gim Lee Yuen Co.,
75-77 Pender St., East
Vancouver, B.C.
Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗上等油糖豆米各種
名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞
時款男女花鞋呢絨綢巾送禮糖菓紙料
炮竹磁器村索唐番書籍雜貨醬料各江
地道藥材馳名丸散諸貨俱全定價從廉
倘蒙惠顧祈照後列住址付信便妥

並有頂靚大小皮夾袋各款皮夾皮碼時
款上等西裝靚長短膠靴等

舖在片打街門牌七十九號

(或原寺毛)

雲高華金利源謹白

特別廣告

我國僑胞而土商匯銀回國者欲
即到即收者快惟如拿大者中國人
未設有匯兌局向由西人銀行代匯
但西人銀行所用匯兌時於我華
人多有不便者何也該匯票到後
佳銀行向收要候西人對合後
出外房廠股票字據担保者
時阻者須候半月始得銀兩未
此者銀紙傳漢僑胞及商戶喜匯
局年論差近期可轉生依銀行
現示銀紙傳漢僑胞及商戶喜匯
等列號隨時可以無收或由重匯
紙乃收匯者覓人担保阻拘時
為各內埠梓里垂匯故由信號
折紙付來並為出款每匯各樣
其辦金山貨物貨常裕乃係利便
土商起見何能留意賜顧是幸

香港順利滙兌局
SOON LEE
310 DES VEOUX ROAD C.
HONG KONG CHINA

源利金華高雲
紹德林
GIM LEE YUEN CO
77 PENDER STREET E.
VANCOUVER, B.C.

源利永利多城
WING LEE YUEN CO.
543 FISGUARD STREET
VICTORIA, B. C.

●本埠常有大小金錢便換
●莊匯單時候每日
●星日匯水時價

雲南華代理人林德信
司理人伍高強
城多利代理人永利和

糖蔴色各禮送西中製精 材藥道省各辦選
雪 鋪佐照蒙宜糖組鋪而食蔴 WING ON CO.

32 Pender St. W. P. O. Box 126
VANCOUVER, B. C.

參茸補腎丸 打庄三元
刀傷跌打丸 每個五毛
神效白濁丸 每服壹元
經驗疳疔散 每樽二元
斷根癬藥散 每樽五毛
陳皮加應子一
陳皮丁香梅庄 兩每打五
同昌記自製各色麻糖

糖糖美味適口甘香中西人士男女老幼皆喜食之消流極廣利源實大惟我華人每以粟小商輕之素不講究利權外溢弗肆身西人麻糖此十有餘年精通西人製造之法思挽利權起死回生公司在永安藥房內仿照西法專製各色麻糖發售樣樣俱全色色皆新送禮極合價甚相宜新張伊始志在揚名用此廣告請嘗試之知各埠同胞留意光顧若有函索付來取貨無誤西字門牌或寫永安同昌記妥收無誤定必公命付上以應高發是荷 郵費貴客自理

在片打街三十二號 電話失磨二四〇四

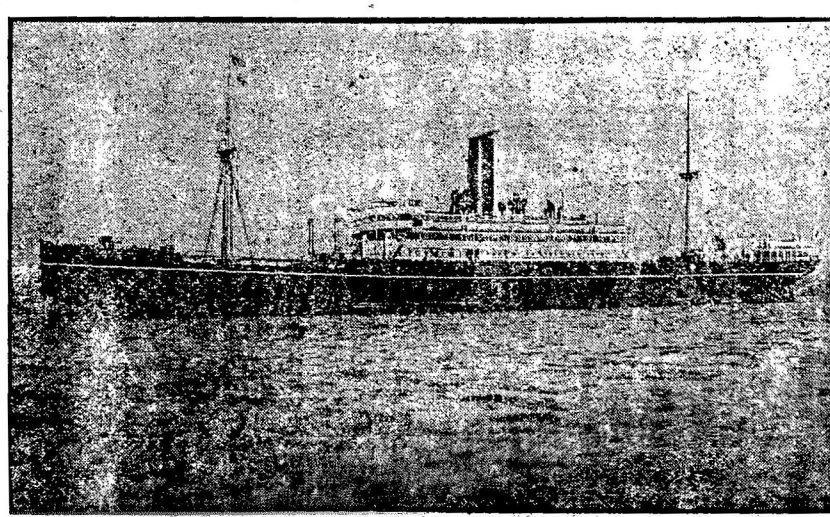
葉君邦

高華永安藥房 同昌記司理 全啟

○船名
香取丸
鹿島丸
香取丸

二月三日
月十日
月七日

美港出帆日
諏訪丸 十二月十六日
伏見丸 一月廿七日



日本郵船公司

YEE CHONG LUNG
P. O. Box 342 Phone Sey. 5984
539 Carrall St. VANCOUVER, B. C.

辦祖國米茶油糖福食雜貨等物俱全
各省地道藥材參茸玉桂如蒙光顧取
價從廉以期久遠交易仰我僑胞留眷
光顧爲盼

LIN SHING CO.
 17 Pender St. W.
 VANCOUVER, B. C.

所以示公平也工作改良所以競趨
向也本號持茲宗旨以新張為特聘
一等工師煥煉十成金葉巧造金銀
首飾大小俱全以俟諸君之所好如
蒙光顧倒履歡迎

▲喊線(矢么)八九七八

▲舖在廣東街對面門牌十七号

正脾胆

海狗鞭
臭鼠胆
脾巴腎核
正花旗參

自來血寄賣

參茸白狗刺補腎丸為兩至九
右送左脚牛黃湯至九為服極是
賦有板生肌理諸毒丸依症是
方能白濁淋毒丸為服天立五
補服安必等神丸為料也 立是
設方去瘀消腫止痛散為服即之
能行通熱脫腫理氣散為服即之
止上肚痛丸 為服即見
運泥散亦丸 為服即愈

仙傳搜風丸為服也 三毫
參茸安神養血補腎丸為料分毫
日本龍蛇戒煙丸為兩至九
日大虛酒國積丸為兩至九
尿滋育膚育齒丸為服也 立是
透骨燭神生膚生肌膏為服也
秘女本自帶丸為料也 立元
秘女調經種子丸為料也 立是

BOW ON TONG CO.
 11 PENDER STREET WEST
 P. O. Box 594 Phone 547, 4611
 VANCOUVER, B.C.

參茸玉桂藥材

本堂自製膏丹丸散創下

○
房藥大洲五
所者幸堂限在延平華民坊衙門牌十三號為辦。處
省內地道商利及正合之膏丹丸散底係身主人王德勝原
內外科醫生寓居西巷若歸則外全料最方刀傷跌打骨
柳疔瘡諸癰毒便毒牙脫發喉陰陽無陰透年痲脚風症
鷄膝皮膚腫痛等症并治並細心研究各種內外病症配
製各種膏丹丸散以便傳染而能親貼者之用幸堂
新張伊始誠恐島單未週和特誌報之以便
有患者知所向洋焉

KWONG MAN SANG
218 Keefer St.
VANCOUVER B.C.

新到大帮臘味 特別減價 平沽

五十磅新白油腸每箱四十六元二
五十磅新鴨閩腸每箱四十八元七
五十磅新蠔鼓腸每箱四十八元七
五十磅新明蝦腸每箱四十八元七
五十磅新五花肉每箱四十一元三
四十磅新臘肉每箱七十四元

童子成套衣服

價目十七元大小皆備

最新時裝雙襟或單襟有腰帶或無腰帶式精工縫匠上

HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES'
LADYAN'S
LIMITED
153 HASTINGS ST. W.



KWONG HING LUNG Co.
111 Pender St. E. Phone Sey. 9176
VANCOUVER. B. C.

海味 鹵料 醬料 罐頭 食品 竹器 磁器 各項
 雜貨 俱全 蘇杭 絲髮 顧綢 巾時 款男女
 鞋襪 送禮 香驗 糖果 參茸 廣濟丹丸 散諸貨
 俱備 取價 從廉 以門外 交易 倘蒙 垂
 青 祈照 上列 西字 住址 函賜 無任 歡迎

● 方藻記 火肉 常便

● 代理 粵城 十 參貝 製陳 皮片 發售
 八甫 萬春園 各項 膏丹 丸散

● 舖在 片打街 門牌 一百一十一號

喊線 (矢乙) 九一七六

云高 廣興隆 司事人 方富健 啓

弟往月身患沉痾辛苦萬狀不勝枚舉幸延 杰三先生到舍
診脈備談係少陰中風病擬用黃蓮阿膠湯一服而愈再服兩
全愈 先生之學識兼優無怪其膾炙人口也弟感恩莫忘
報鳴謝尤為求書者知所趨向 開邑峴崗洞弟黃超秀敬啟

▲傑三先生學識兼優

客發桂玉上井參人正號頭有辦自
埠華高云

生醫三杰盧

華英客棧第九號房
還寓片打直街第一百零五號

（處信通）
Loo J. Sam
105 Pender St. E.
Vancouver B. C.

▲欲除疾病 要請良醫

盧杰三先生大國手也 弟肩背向患紅腫痛癢不
堪且陰囊下部亦然屢請中西醫治屢經兩載毫無寸效茲幸
各昆仲推委到 杰三先生處內外兼施僅僅兩禮拜久該症
全失先生之良誠無虛語也弟感此大德因叙數言以為世之
欲除疾病者告

云埠振興公司弟鄭厚培拜啟

統理大小男女內外全科 花柳
瘡毒諸班奇難雜症

二期捐款佈告

寧陽餘慶總堂佈告

ENG CHOW Co.
104 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
CANADA

ENG CHOW CO.
104 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

此藥酒曾蒙醫士
准確為補身之用每日三
餐隨意酌飲 婦人
連飲三日面色增紅男子
連飲七天大增氣力確與
平常衛生酒特別不同

五藥

新張
益昌隆
YICK CHONG LUNG
P. O. Box 213
Vancouver, B. C.

各江鮮明什貨俱全 諸君光顧定必價值取
廉以圖久遠交易接酒香港書信銀兩快捷異
常妥當無誤

舖在溫哥華廣東街門牌三號

講棧 (四座) 一〇〇三

本堂建築斯樓於民國元年。其所由來者久矣。有事得所排解。無事萃以聯歡。意甚美焉。第回溯倡建之日。方謂有所恃以成斯舉。然後從而經之營之也。所恃者何。恃乎諸兄弟熱誠襄助之力也。所謂熱誠襄助者何。惟在每名額助此五員之堂底金也。夫集腋可以成裘。爲山應聚衆土。曷有異於此者。不圖敗壞手來。所收入之堂底金無多。



小說

一語三命 (康氏)

雲霧漫天。風雨驟至。蠶蟲小徑。四圍皆樹。山松響應。響(旁水)布激盪。與雷聲交響。一比邱尼。手無雨傘。身著單衣。倉皇飛跑。至林下數家茅屋。燈小如豆。機聲未歇。趨叩門。少婦年近花信。旁立小孩。年二三齡。牙牙語曰。夜暮叩柴扉。相見不相識。婦停機出。見尼衣衫淋漓。如楊妃出浴。望而知為附近某庵比邱尼。憐而納之。假衣與易。炊麥相享。雨霖傾盤。中夜弗止。家僅一榻。因共寢焉。明晨尼去。婦之夫婿于而歸。童子笑迎呼曰。爸爸歸何遲。令人望眼欲穿。男子出果授兒。抱置膝上。童曰。昨夜和尚來。與媽同軒睡。婦曰。尼矣非僧也。男子怒曰。一夜獨宿。即像漢耶。婦力辯。男

大漢公報雜錄

販賣。頗稱勤儉。少有積蓄。惟年將二十。尙歸居無偶。戚友憐之。特相資助。媒娶許氏女。阿好為室。詎女賦性冷。且善修飾。在家時。經已招蜂惹蝶。嘖有煩言。嫁後。正期新婚燕爾。一消渴病。及吳吳蕭條四壁。貌如畫。爐爐。女以彩鳳隨鴉。厭惡之心。油然而起。空床獨宿。莫謝開花。孤枕傷情。徒憐好月。遂抱博愛主義。以肉體普渡衆生。時在長堤各酒店賣淫。勾引無賴少年。忽有某甲。迷之若枕。春風一度。魂魄都銷。亟欲與女同偕白首。即着女向吳磋商。而女亦經允肯。雙方交涉妥當。聞女與甲已作雙棲之燕子云。

北堂雅頌

本公堂祝詞 維
中華民國九年五月九號我溫城致公
鳩工告竣之日舉行榮遷之禮祝詞

子益疑。始而罵。繼而毆。鄰右均因夜靜不知婦留比尼事。而比尼破曉即行。亦常跡奇異。故多疑感。心竊非婦所為。雖婦平日無邪行。仍不敢代辯。男子固莽夫。拳足交下。哀哉此婦。忽被毆傷。目翻氣閉。遂向枉死城而去。男子怒猶未息。謂婦死有餘辜。擬棄而棄諸岡。童子忽呼曰。和尚又來了。男子視之。果尼而非僧也。問尼何事來。尼啓篋。則菓品充盈。聲稱昨因避雨。多蒙嫂嫂容納。不至露宿。致裏虎狼腹。聊備品物。特來道謝。男子乃罵童子曰。都是爾饒舌。致爾母冤死。言罵。舉足踢童子。童退跌地上。口不能言。手足不能舉。視之。已隨母西歸矣。(未完)

佛山鎮頭附近某氏。貌本平庸。年逾卅六。終日搽脂抹粉。修飾趨時。每觀中年體魄強壯之男子。必加意兜搭。易眼相看。蓄意如何。可想而知也。適隣近林某。年方少壯。賦閒家居。髮妻某氏。因此常歸母家居住。林遂結識寡婦。認爲契仔。彼此往來甚密。感情之深。有非外人所得而知者。日前林妻歸寧。寡婦竟日夕在林處。雙棲雙宿。儼如伉儷。并出私蓄沽酒市肉。淺斟低酌。耳鬢廝磨。不知人間有羞恥事也。某夕二人方在房交杯共飲。林妻忽由外家回來。聞房笑語嘻嘻。蹣足覷之。不禁火高三丈。大罵該婦老而無恥。勾搭契仔。稱我親夫。林某聞言。亦反唇相向。并謂丈夫造事。不受爾干涉。三人鬧作一團。最後結果。林則逐去妻室。將該寡婦承乏云。

燃犀錄

契母情深共諧鸞鳳
省垣東門外某街。有吳氏子。家赤貧。貌寢陋。平日肩挑瓜菜。上街

洪門建業公司成立之辰爰集吉語祝曰
偉哉五祖。創立洪門。會拜天地。祖述軒轅。甲寅起義。辛亥清源。保障共和。競爭生存。勳垂萬世。至大至尊。洪門實業。宛若朝曦。自東祖西。旋乾轉坤。光明磊落。耀比崑崙。

本堂歡迎詞
溯自花亭結契。既成骨肉之親。今日萍水相逢。共致手足之誼。喜我洪門實業成立伊始。致公堂喬遷之辰。暢叙堂堂。聖賢畢至。衣冠濟濟。兄弟怡怡。上述前賢之遺訓。下啓萬世之基業。然創業垂統。徒慕君子之名。敢竭誠盡敬。肅候大駕之至。傾北海之樽。杖履先掛。願盡東道之義。鹿(从主)尾頻揮。願諸君無金玉爾音。使本堂諸昆仲。皆有所矜式。不勝待命之至。

諸公卓識。毅力經營。登高一呼。衆志成城。志同道合。慷慨輸誠。堂煥煥。玉階晶瑩。香煙開扉。

錢在手 (妙凡)
錢在手。就結得人緣。捨得有錢界。我。我又在也眼冤冤。君呀。我共得你癡癡。你就要償我所願。須知到花叢人格。係有幾多個完全。不。少因爲無錢。至有今日抱怨。見。在青樓長歎。我亦就心酸。罷。我好揀過邊一個多錢。就好向邊一個魯。須要打算。往事差唔遠。你睇做到乞兒。都話有個狀元。

公啓者本總堂前已集議全體通過推舉馬谷如黃芳南二君爲捐建台山中學校款項遊學勸捐員先至加東各埠沿途西返容日另派數位就近往卑詩省亞沙省等處勸捐望所到各埠凡我邑僑皆推誠與馬谷如黃芳南君接洽並努力解囊捐助善款則新校舍建成邑中子弟得賴以培養是皆各善士之賜也此佈
公啓者本加屬台山僑建台山中學校舍蒙別邑及本邑善士樂捐者爲數已鉅而陸續繳到亦不少均附貯實路銀。容日由銀行分期登報宣佈以昭大信本總所附貯實路銀。用茲定於六月十五日起。一律收捐到學款者請早日寄來本總所司庫收入妥同正式收條轉貯銀行以便從速興工建校爲感
捐銀五十圓以上者附寄相片

駐城埠加屬捐建邑城中學校總所啓
籌建台山中學校徵聯社啓事
啓者本社前登廣告徵聯社及截卷日期賞格等悉前。日宣佈願。大雅君子有以賜教茲將該廣告白暫從缺登閱者見諒至聯卷附郵時請另用信箋附正及書明郵寄爲盼
啓者本總堂前已集議全體通過推舉馬谷如黃芳南二君爲捐建台山中學校款項遊學勸捐員先至加東各埠沿途西返容日另派數位就近往卑詩省亞沙省等處勸捐望所到各埠凡我邑僑皆推誠與馬谷如黃芳南君接洽並努力解囊捐助善款則新校舍建成邑中子弟得賴以培養是皆各善士之賜也此佈
公啓者本加屬台山僑建台山中學校舍蒙別邑及本邑善士樂捐者爲數已鉅而陸續繳到亦不少均附貯實路銀。容日由銀行分期登報宣佈以昭大信本總所附貯實路銀。用茲定於六月十五日起。一律收捐到學款者請早日寄來本總所司庫收入妥同正式收條轉貯銀行以便從速興工建校爲感
捐銀五十圓以上者附寄相片

加屬台僑捐建中學校促進會同人啓
爲速籌勸捐與徵收款項通告事 啓者籌捐台山中學校章程原訂於九月一號繳部以備進行茲接 邑紳各界函催昨經集議決定於六月十五號開收捐款以慰邑人之望謹將公函與佈告上達仰各埠分所與勸捐諸君從速策勵以收實效如未經沿門勸捐與未及領給部者即函通總所給發以便募捐期盡義務既經設立分所并經捐捐有少者仰依期一律照六月十五號開收按期報告總所換給正式收條執據以昭慎重并登報表揚幸勿延誤此佈謹候 鑒安

茲收到寧陽餘慶堂附貯籌捐中學款項開列
李勉臣五千大圓 麥祥合 麥祥裕 麥新禮 各百圓
會昌陳炳梅君 麥祥廣 麥祥濟 麥德標 李謙南
麥祥格各五十圓 阮華 三十圓 李仁義 李奕琨
開邑周家職君 胡杖昌 馬叙清 鶴山邑 黎柏齡
李祐煊 廖振雄 麥樹芬 各十圓 趙恩善 趙彩華
新會司徒文彬 梁其森 李俊廣 麥瑞賢 李仲唐
新會呂開基 梁其森 李俊廣 麥瑞賢 李仲唐
新會呂開基 梁其森 李俊廣 麥瑞賢 李仲唐
伍于旭 馬守義 黃仁卿 曾沾旋 窮指大 黃邦懷
黃德環 馬籍本 馬存本 趙基華 馬添賢 黃邦盛
黎敬常 丘學旭 馬本德 丘顯爵 丘應卓 黃邦盛
黎敬常 丘學旭 馬本德 丘顯爵 丘應卓 黃邦盛
黎敬常 丘學旭 馬本德 丘顯爵 丘應卓 黃邦盛
以上六十九名共收得銀六千零五拾五圓
民國九年 六月十五日
域埠寶路銀行附貯部佈告

源益號
YUEN YICK Co.
1708. Government St.
P. O. Box 1200 Phone 7130
Victoria, B. C.
新張廣告
本店開設域多利街門牌一七零八號專辦祖國油米福食雜貨生意茲新張伊始取價極廉以圖久遠交易如蒙各僑胞惠顧請照上列西字附來定必週旋郵局信箱二二〇〇 謝維 七三〇
同事人鄧錫文全啓

龍鳳禮餅
容月池先生方脈寓內
再啓者本店多開一字號名曰三才號專做龍鳳禮餅與各色餅食俱全現新張伊始志在揚名其門牌名相同如蒙各埠僑胞賜顧或寫三才號或寫延年堂均可若有函未付來取價定即使命從速付上是荷
電話(時度) 二二九 登
延年堂 司理人 黃順和 同啓

Yen Nan Tong Co.
87 Pender St. E. Phone Sey 1291 Vancouver, B. C.
啓者本堂設在雲高華片打街門牌八拾七號專辦唐山各省正地道藥材參茸玉桂正字號各家膏丹丸散并自製應效膏丹丸散發客又聘有內外外科醫士寓內精究男婦內外全科如各埠僑胞遇有疾病未能就診者請將病源詳述并銀票照上列門牌寄來本堂定即按症發藥從速附寄上現新張伊始貨物極爲鮮明價值額外克己務求合諸君雅意以圖久遠交易茲特登報連伏希垂青 茲將本堂自製丸散列后
▲參茸鹿鹿補腎壯陽丸每料價銀拾二元半料六元每兩價銀一元二五
▲龜鹿滋陰生丸每料價銀十一元半料九元五毫每兩價銀一元一五
▲參茸武漢大補丸每料價銀十二元半料八元每兩價銀一元貳毫五
▲參茸寧神定志丸每料價銀八元半料四元每兩價銀八毫五
▲天王補心丸每料價銀八元半料三元每兩價銀六毫五
▲新蛇祛風逐濕丸每料價銀六元半料三元每兩價銀六毫五
▲夜夢遺精丸每料價銀九元半料四元五毫每兩價銀九毫五
▲靈驗珠珀白濁丸每料價銀三毫五
▲靈驗化痰順氣止咳丸每料價銀二毫五
▲哮喘氣丸每料價銀二毫五

12

喉科各種雜症遠年爛肉

雙天病

雙天病

自製靈丹妙藥丸散膏丹

花柳專科

除毒 搜毒 惡毒 毒

一見良醫百病消除

大國手醫士花柳專科...

萬家生佛救世靈丹

大國手醫士花柳專科...

942 Grant Ave. San Francisco Cal. U.S.A.

萬勝隆

Man Sing Lung Co.

92 Pender St. East Vancouver, B.C.

接整水龍廣告

金山華英書公司

大埠華英書公司

中西文件精製英文各種書籍發行中西筆墨信箋俱全接印

溫金有律師樓

W. A. Cumyow Offices

201 & 202 Molsons Bank Building 150 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

葉成記

SING KEE

891 Columbia St. R. O. Box 655 New Westminster, B.C.

好飯好菜請來

劉日初醫生自製靈丹丸散膏丹

溫金有律師樓

狀師樓廣告

料理衙門移民局事務有

葉成記

雜貨大廣告

本店專辦中西伙食蘇杭雜貨紅瓦罐湯磨